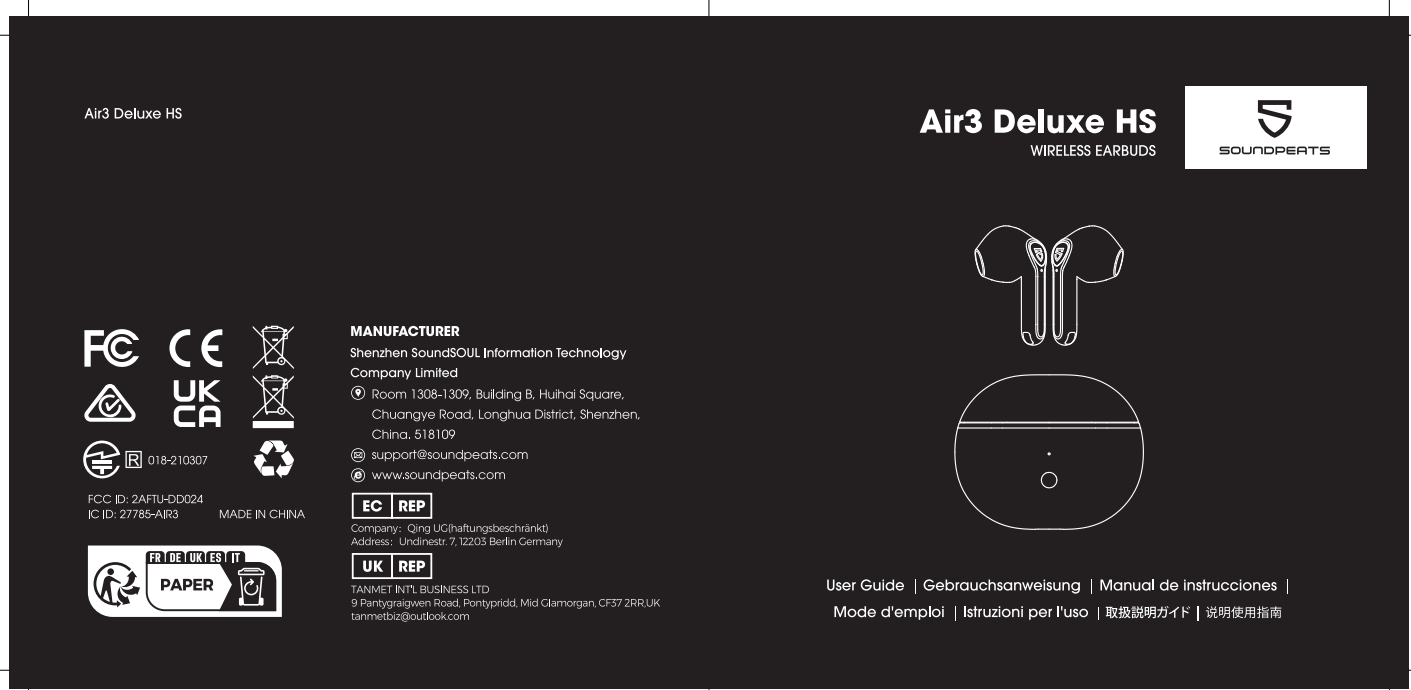




Contents	
English	1 - 7
Deutsch	8 - 14
Français	15 - 21
Español	22 - 27
Italiano	28 - 33
日本語	34 - 39
中文	40 - 45

Pairing

1. Open the charging case lid while the case is with enough power left, press and hold the button on the charging case for 5 seconds until the white light flashes, both earbuds will turn on and enter pairing mode.
2. Activate the Bluetooth on your device and connect SOUNDPEATS Air3 Deluxe HS to connect.

Reset

1. Press both touch buttons, the white light on the charging case flashes twice, the earbuds start charging.
2. With the case lid open, press and hold the charging case button for 10 seconds until the white light flashes 7 times, reset complete.
3. Close the case lid and reconnect to the earbuds.

Wearing

Product Diagram

Touch Control

Power On	Auto: Open up the case lid. Manual: Press and hold the MFB for 1.5s.
Power Off	Auto: Touch both touch buttons and close the lid. Manual: Press and hold the MFB for 1.5s.
Play/Pause	Auto: Touch either button to pause/play. Manual: Double tap the left button.
Volume	Single tap the left/right button.
Previous Song	Press and hold the MFB for 1.5s.
Next Song	Press and hold the MFB for 1.5s.
Power/Fring to Phone Call	Double tap the MFB.
Answer/Reject Call	Press and hold the MFB for 1.5s.
Next/Previous Call	Double tap the MFB.
Manual Enter Pairing Mode	Press and hold the charging case button for 5s.
Activate Voice Assistant	Tap the left/right button.
Enter TWS Game Mode	Tap the left MFB.

Game Mode

How to use the indicator on the charging case

Use TWS

If shows the battery power left in the charging case.

Charging Case Indicator	Battery Left
Green	100% - 100%
Yellow	100% - 40%
Red	100% - 20%
Red	100% - 10%

While charging the case, the indicator flashes slowly.

Charging Case Indicator	Battery Power
Green	100% - 100%
Yellow	100% - 40%
Red	100% - 20%
Red	100% - 10%

62. Why are the earbuds still connected to my phone after placing them back and closing the case lid?

1. The charging case lid is not snapping closed. The case only turn off the earbuds if the case lid is closed.
2. Please make sure the earbuds are correctly placed in the charging case, and the contacts on both the charging case and earbuds are clean. Please try to clean them with a soft cloth.

63. Why are the earbuds still connected to my phone as described?

A single charge will not support music use for 22 hours. The earbuds work 5 hours for a single charge and the charging case provides extra 3.5 charges.

FCC Statement

This product complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference that may be received, including interference from other licensed devices.

IC ID

IC: 6754A-01-0001

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference that may be received, including interference from other licensed devices.

Pairung

1. Öffnen Sie das Deckel des Ladefalls, während das Bluetooth noch genügend Leistung verfügt, halten Sie die Taste am Ladefall 3 Sekunden lang gedrückt, das weiße Licht blinkt. Beide Ohrhörer starten sich und gehen in den Kopplungsmodus.
2. Aktivieren Sie das Bluetooth auf Ihrem Gerät und verbinden Sie dann SOUNDPEATS Air3 Deluxe HS mit dem Bluetooth-Netzwerk.

Zurücksetzen

1. Drücken Sie beide Tasten gleichzeitig, das weiße Licht am Ladefall blinkt zweimal, die Ohrhörer starten sich und gehen in den Kopplungsmodus.
2. Öffnen Sie das Ladefall, drücken Sie die Taste am Ladefall 10 Sekunden lang, das weiße Licht blinkt 7 Mal, das Zurücksetzen ist abgeschlossen.
3. Schließen Sie das Ladefall und verbinden Sie dann SOUNDPEATS Air3 Deluxe HS mit dem Bluetooth-Netzwerk.

Tragen

Produktbeispiel Diagramm

Steuerung

Ein/Aus	Automatisch: Öffnen Sie das Ladefall. Manuell: Drücken Sie die Taste am Ladefall für 1,5 Sekunden.
Ein/Aus	Automatisch: Drücken Sie die Taste am Ladefall für 1,5 Sekunden. Manuell: Drücken Sie die Taste am Ladefall für 1,5 Sekunden.
Wiedergabe/Pause	Automatisch: Drücken Sie die Taste am Ladefall für 1,5 Sekunden. Manuell: Drücken Sie die Taste am Ladefall für 1,5 Sekunden.

Spielmodus

SOUNDPEATS Air3 Deluxe HS verwendet die neueste Technologie und ist mit einem Spielmodus ausgestattet. Im Spielmodus wird die Latenzzeit signifikant reduziert, um die Synchronisation von Audio und Bild des Spiels zu verbessern.

Frage n & Antwort en

F1: Was bedeutet die Ladefallanzeige?

Ladefallanzeige der Ladefall:

Farbe	Bedeutung
Grün	100% - 100%
Gelb	100% - 40%
Rot	100% - 20%
Rot	100% - 10%

Während des Aufladens blinkt das Ladefall langsam.

Farbe	Bedeutung
Grün	100% - 100%
Gelb	100% - 40%
Rot	100% - 20%
Rot	100% - 10%

F2: Wie hoch ist die Ladezeit?

1. Schließen Sie das Aufladefall an ein USB-C-Ladefall an (das Ladefall selbst hat keine USB-C-Ladefall). Wenn das Ladefall angeschlossen ist, wird das Ladefall geladen.
2. Bei längerem Ladezeitintervall wird das Ladefall geladen.

F3: Warum sind die Ohrhörer immer noch mit dem Telefon verbunden, wenn die Ladefall geschlossen ist?

Die Ohrhörer sind mit dem Telefon verbunden, wenn die Ladefall geschlossen ist, wenn die Ladefall nicht richtig geschlossen ist. Wenn die Ladefall richtig geschlossen ist, werden die Ohrhörer mit dem Telefon getrennt.

F4: Warum verbindet das Ladefall immer noch das Telefon?

Die Ohrhörer sind mit dem Telefon verbunden, wenn die Ladefall geschlossen ist, wenn die Ladefall nicht richtig geschlossen ist. Wenn die Ladefall richtig geschlossen ist, werden die Ohrhörer mit dem Telefon getrennt.

Note

Die Ladefall ist ein Ladefall, das die Ladefall für die Ladefall. Die Ladefall ist ein Ladefall, das die Ladefall für die Ladefall. Die Ladefall ist ein Ladefall, das die Ladefall für die Ladefall.

Couplage

1. Lorsque le boîtier de chargement est chargé, couvrez le couvercle du boîtier de chargement, appuyez sur le bouton du boîtier de chargement pendant 3 secondes, le voyant blanc clignote. Les deux écouteurs démarrent et entrent en mode d'appairage.
2. Activez le Bluetooth sur votre appareil et connectez-vous à SOUNDPEATS Air3 Deluxe HS via le Bluetooth pour terminer l'appairage.

Réinitialisation

1. Veuillez remettre les deux écouteurs dans le boîtier de chargement sans rien faire, puis appuyez sur le bouton du boîtier de chargement pendant 3 secondes, le voyant blanc clignote. Les deux écouteurs démarrent et entrent en mode d'appairage.
2. Avec le boîtier de chargement ouvert, appuyez sur le bouton du boîtier de chargement pendant 10 secondes, le voyant blanc clignote 7 fois, la réinitialisation est terminée.
3. Après avoir fermé le couvercle, reconnectez-vous à nouveau aux deux écouteurs.

Port des écouteurs

Diagramme de Produit

Consigne

Aliment	Automatique: Couvrez le couvercle du boîtier de chargement. Manuelle: Appuyez sur le bouton tactile du boîtier de chargement pendant 1,5 secondes.
Marche	Automatique: Remettez les écouteurs dans le boîtier de chargement pendant 10 secondes. Manuelle: Appuyez sur le bouton tactile du boîtier de chargement pendant 10 secondes.
Recharge/Pause	Automatique: Appuyez sur le bouton tactile du boîtier de chargement pendant 1,5 secondes. Manuelle: Appuyez sur le bouton tactile du boîtier de chargement pendant 1,5 secondes.

Mode jeu

SOUNDPEATS Air3 Deluxe HS utilise les dernières technologies et est équipé d'un mode jeu. Le mode jeu réduit la latence, améliorant ainsi la synchronisation entre l'audio et la vidéo du jeu.

Comment le boîtier de charge se charge ?

Le boîtier de charge se charge en connectant le boîtier de charge à un câble USB-C.

Comment le boîtier de charge se charge-t-il ?

Le boîtier de charge se charge en connectant le boîtier de charge à un câble USB-C.

62: Comment charger le boîtier de charge ?

1. Connectez l'adaptateur de charge de type C au boîtier de charge. Le boîtier de charge se chargera.
2. Lorsque le boîtier de charge est chargé, le voyant blanc clignote.

63: Pourquoi les écouteurs sont-ils toujours connectés au téléphone lorsque le boîtier de charge est fermé ?

Les écouteurs sont toujours connectés au téléphone lorsque le boîtier de charge est fermé, car le boîtier de charge n'est pas correctement fermé.

64: Pourquoi les écouteurs sont-ils toujours connectés au téléphone lorsque le boîtier de charge est fermé ?

Les écouteurs sont toujours connectés au téléphone lorsque le boîtier de charge est fermé, car le boîtier de charge n'est pas correctement fermé.

Note

Le boîtier de charge est un boîtier de charge, qui sert à charger les écouteurs. Le boîtier de charge est un boîtier de charge, qui sert à charger les écouteurs. Le boîtier de charge est un boîtier de charge, qui sert à charger les écouteurs.

Empaquetar

1. Antes de tapar la tapa de carga, asegúrese de que la batería de carga tiene suficiente energía. Presione y mantenga presionado el botón de la tapa de carga durante 3 segundos, la luz blanca parpadeará. Los dos auriculares comenzarán a emparejarse.
2. Active el Bluetooth en su dispositivo y conéctese a SOUNDPEATS Air3 Deluxe HS a través de Bluetooth para completar el emparejamiento.

Reiniciar

1. Vuelva a colocar los dos auriculares en la caja de carga para asegurarse de que se colocan correctamente en la caja de carga. A continuación, mantenga presionado el botón de la tapa de carga durante 3 segundos, la luz blanca parpadeará.
2. Con la tapa de la caja de carga abierta, mantenga presionado el botón de la tapa de carga durante 10 segundos, la luz blanca parpadeará 7 veces, la reiniciación se completará.
3. Después de cerrar la tapa de carga, vuelva a conectar los auriculares a su dispositivo.

Llevar

Ejemplo de Producto

Control

Encendido	Automático: Cubrir la tapa de la caja de carga. Manual: Mantenga presionado el botón de la tapa de carga durante 1,5 segundos.
Apagado	Automático: Vuelva a colocar los auriculares en la caja de carga durante 10 segundos. Manual: Mantenga presionado el botón de la tapa de carga durante 10 segundos.
Reproducción/Pausa	Automático: Presione el botón de la tapa de carga durante 1,5 segundos. Manual: Presione el botón de la tapa de carga durante 1,5 segundos.

Modo de Juego

SOUNDPEATS Air3 Deluxe HS utiliza la última tecnología y está equipado con un modo de juego. El modo de juego reduce la latencia, mejorando así la sincronización entre el audio y la imagen del juego.

Preguntas y respuestas

F1: ¿Qué significa la indicación de la tapa de carga?

La tapa de carga se indica de la siguiente manera:

Color	Indicador
Verde	100% - 100%
Amarillo	100% - 40%
Rojo	100% - 20%
Rojo	100% - 10%

Al cargar la tapa de carga, la luz blanca parpadeará lentamente.

Color	Indicador
Verde	100% - 100%
Amarillo	100% - 40%
Rojo	100% - 20%
Rojo	100% - 10%

F2: ¿Cómo cargar la tapa de carga?

1. Conecte el adaptador de carga tipo C al puerto de carga de la tapa de carga. La tapa de carga se cargará.
2. Cuando no esté en uso, asegure la tapa de carga.

F3: ¿Por qué los auriculares siguen conectados al teléfono móvil después de cerrar la tapa de carga?

Los auriculares siguen conectados al teléfono móvil después de cerrar la tapa de carga, porque la tapa de carga no se cerró correctamente.

F4: ¿Por qué los auriculares siguen conectados al teléfono móvil después de cerrar la tapa de carga?

Los auriculares siguen conectados al teléfono móvil después de cerrar la tapa de carga, porque la tapa de carga no se cerró correctamente.

Note

La tapa de carga es una tapa de carga, que se utiliza para cargar los auriculares. La tapa de carga es una tapa de carga, que se utiliza para cargar los auriculares. La tapa de carga es una tapa de carga, que se utiliza para cargar los auriculares.

Accoppiamento

1. Assicurarsi che la batteria della custodia di ricarica sia carica. Premere e tenere premuto il pulsante della custodia di ricarica per 3 secondi fino a quando la luce bianca lampeggia. Entrambi gli auricolari entreranno in modalità di accoppiamento.
2. Attivare il Bluetooth sul proprio dispositivo e connettersi a SOUNDPEATS Air3 Deluxe HS via Bluetooth per completare l'accoppiamento.

Ripristino

1. Rimettere entrambi gli auricolari nella custodia di ricarica per assicurarsi che siano inseriti correttamente nella custodia. Premere e tenere premuto il pulsante della custodia di ricarica per 3 secondi, la luce bianca lampeggia.
2. Con la custodia di ricarica aperta, premere e tenere premuto il pulsante della custodia di ricarica per 10 secondi, la luce bianca lampeggia 7 volte, il ripristino è completato.
3. Dopo aver chiuso la custodia di ricarica, riconnettersi nuovamente agli auricolari.

Indossare le cuffie

Schema del Prodotto

Consiglio

Accensione	Automatico: Coprire la custodia della carica. Manuale: Premere e tenere premuto il pulsante della custodia della carica per 1,5 secondi.
Spegnimento	Automatico: Rimettere gli auricolari nella custodia della carica per 10 secondi. Manuale: Premere e tenere premuto il pulsante della custodia della carica per 10 secondi.
Riproduzione/Pausa	Automatico: Premere il pulsante della custodia della carica per 1,5 secondi. Manuale: Premere il pulsante della custodia della carica per 1,5 secondi.

Modalità di gioco

SOUNDPEATS Air3 Deluxe HS utilizza tecnologia più recente ed è dotato di un modalità di gioco riduce la latenza di gioco. Il modo di gioco viene attivato premendo il pulsante della custodia della carica.

Domande e risposte

D1: Come leggere la luce luminosa della custodia di ricarica?

La luce luminosa della custodia di ricarica si indica come segue:

Color	Indicatore
Verde	100% - 100%
Giallo	100% - 40%
Rosso	100% - 20%
Rosso	100% - 10%

Quando la custodia di ricarica è in carica, la luce lampeggia lentamente.

Color	Indicatore
Verde	100% - 100%
Giallo	100% - 40%
Rosso	100% - 20%
Rosso	100% - 10%

D2: Come connettersi ai auricolari di ricambio?

1. Collegare l'adattatore di ricarica di tipo C al cavo di ricarica dei auricolari di ricambio. I auricolari di ricambio si caricheranno.
2. Quando non viene utilizzato per un lungo periodo, assicurarsi che i auricolari di ricambio siano in carica.

D3: Perché gli auricolari sono ancora collegati al telefono quando il cassetto della custodia è chiuso?

Gli auricolari sono ancora collegati al telefono quando il cassetto della custodia è chiuso, perché il cassetto della custodia non è chiuso correttamente.

D4: Perché gli auricolari sono ancora collegati al telefono quando il cassetto della custodia è chiuso?

Gli auricolari sono ancora collegati al telefono quando il cassetto della custodia è chiuso, perché il cassetto della custodia non è chiuso correttamente.

Note

La custodia di ricarica è una custodia di ricarica, che serve a ricaricare gli auricolari. La custodia di ricarica è una custodia di ricarica, che serve a ricaricare gli auricolari. La custodia di ricarica è una custodia di ricarica, che serve a ricaricare gli auricolari.

ペアリング

1. 充電ケースの充電レベルを確認し、充電ケースのバッテリーが十分に充電されていることを確認してください。充電ケースのボタンを3秒間押し続けると、両方のイヤホンがペアリングモードに入ります。
2. お使いのデバイスでBluetoothを有効にし、SOUNDPEATS Air3 Deluxe HSとBluetoothで接続してください。

リセット

1. イヤホンと充電ケースの両方とも、充電ケースの充電レベルを確認し、充電ケースのバッテリーが十分に充電されていることを確認してください。
2. 充電ケースの充電レベルを確認し、充電ケースのボタンを10秒間押し続けると、リセットが完了します。
3. リセットが完了したら、充電ケースのボタンを押し、イヤホンと充電ケースを接続してください。

装着方法

製品図解

操作

電源オン	自動: ケースを開く。手動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。
電源オフ	自動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。手動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。
再生/一時停止	自動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。手動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。
音量アップ	自動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。手動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。
音量ダウン	自動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。手動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。
前一首	自動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。手動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。
次一首	自動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。手動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。
ペアリングモード	自動: ケースのボタンを5秒間押し続ける。手動: ケースのボタンを5秒間押し続ける。
音声アシスタント	自動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。手動: ケースのボタンを1.5秒間押し続ける。

ゲームモード

SOUNDPEATS Air3 Deluxe HSは最新の技術を採用し、ゲームモードを搭載しています。ゲームモードは、ゲームの音声を遅延なく再生し、ゲームの音声を遅延なく再生します。

充電ケースの充電方法

充電ケースは、充電ケーブルを充電ポートに接続して充電します。

充電ケースの充電方法

充電ケースは、充電ケーブルを充電ポートに接続して充電します。

D2: 充電ケースの充電方法を確認してください。

1. 充電ケーブルを充電ポートに接続し、充電ケーブルを充電ポートに接続します。
2. 充電ケーブルを充電ポートに接続し、充電ケーブルを充電ポートに接続します。

D3: イヤホンと充電ケースの充電方法を確認してください。

イヤホンと充電ケースの充電方法を確認してください。

D4: イヤホンと充電ケースの充電方法を確認してください。

イヤホンと充電ケースの充電方法を確認してください。

Note

充電ケースは充電ケースであり、イヤホンと充電ケースを充電するための充電ケースです。充電ケースは充電ケースであり、イヤホンと充電ケースを充電するための充電ケースです。充電ケースは充電ケースであり、イヤホンと充電ケースを充電するための充電ケースです。

配对

1. 确保充电盒电量充足，打开充电盒盖子，长按充电盒上的配对按钮3秒钟，白色指示灯闪烁，两个耳机进入配对模式。
2. 打开设备的蓝牙功能，搜索并连接到SOUNDPEATS Air3 Deluxe HS，完成配对。

重置

1. 将两个耳机都放回充电盒中，确保耳机正确放置在充电盒内。
2. 打开充电盒盖子，长按充电盒上的重置按钮10秒钟，白色指示灯闪烁7次，重置完成。
3. 重置完成后，关闭充电盒盖子，重新连接耳机。

佩戴

产品展示图

说明

电源	自动: 打开充电盒盖子。手动: 长按充电盒上的电源按钮1.5秒。
电源	自动: 长按充电盒上的电源按钮1.5秒。手动: 长按充电盒上的电源按钮1.5秒。
播放/暂停	自动: 长按充电盒上的播放/暂停按钮1.5秒。手动: 长按充电盒上的播放/暂停按钮1.5秒。
音量	自动: 单击充电盒上的音量按钮。手动: 单击充电盒上的音量按钮。
上一首	自动: 长按充电盒上的上一首按钮1.5秒。手动: 长按充电盒上的上一首按钮1.5秒。
下一首	自动: 长按充电盒上的下一首按钮1.5秒。手动: 长按充电盒上的下一首按钮1.5秒。
配对模式	自动: 长按充电盒上的配对按钮5秒。手动: 长按充电盒上的配对按钮5秒。
语音助手	自动: 单击充电盒上的语音助手按钮1.5秒。手动: 单击充电盒上的语音助手按钮1.5秒。

充电模式

SOUNDPEATS Air3 Deluxe HS采用最新技术，配备了充电模式。充电模式可以降低充电时的发热，并提高充电效率。

充电模式的使用方法

充电模式的使用方法如下：

充电模式	充电时间
快充模式	100% - 50%
标准模式	100% - 20%
省电模式	100% - 10%

D2: 如何充电充电盒？

1. 将充电盒连接到充电器，充电盒将开始充电。
2. 当充电盒充满电时，充电盒上的指示灯将熄灭。

D3: 为什么耳机在充电盒关闭后仍然连接到手机？

耳机在充电盒关闭后仍然连接到手机，是因为充电盒没有正确关闭。

D4: 为什么耳机在充电盒关闭后仍然连接到手机？

耳机在充电盒关闭后仍然连接到手机，是因为充电盒没有正确关闭。

Note

充电盒是充电盒，用于为耳机充电。充电盒是充电盒，用于为耳机充电。充电盒是充电盒，用于为耳机充电。